# Declaration and Power of Attorney for Patent Application

## 特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name,
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled  LIQUID CRYSTAL DISPLAY DEVICE
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の <b>都</b> がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

#### Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出顧または発明者証の 出取、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3 5 掲第365条 (a)によるPCT国際出版について、同第119条 (a) -(d)項又は第365条 (b)項に基づいて優先権を主張するとともに、 優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での 特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、 いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby daim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box. any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the

=: -

		application for which priority is claim	med.
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出顧			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2003-093903	Japan	March 31, 2003	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条 (e) 項の	米国仮特許出願についても、その米 利益を主張する。	I hereby claim the benefit under Tit 119(e) of any United States provision	le 35, United States Code, Section onal application(s) listed below.
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出版日)	(Application No.) (出取番号)	(Filling Date) (出版日)
奥第35編第120条に基づくれたるPCT国際出版についても、を主張する。また、本出版の各特35編第112条第1段に規定をPCT国際出版に関示されていな出版日と本国内出版日とたはPC	る米国出版についても、その米国法 「益を主張し、又米国を指述づく利益 その同第365条(c)に基づく利益 計計課機で、大行のは、米国国際研究の範囲の共享のが、米国国際研究 、大行のは、大行ののの対域では、 では、大行ののの対域では、 で国際出版日との間の対域では、 で国際出版日との間の対域では、 で国際出版日との間の対域では、 で国際出版日とを承認する。	I hereby claim the benefit under Tit 120 of any United States application International application designating and, insofar as the subject matter of application is not disclosed in the profit in the man of Title 35, United States Code Sector disclose information which is mattitle 37, Code of Federal Regulation available between the filling date of national or PCT International filing of the states are the states of th	n(s), or 365(c) of any PCT the United States, listed below if each of the claims of this direction United States or PCT ner provided by the first paragraph tion 112, I acknowledge the duty lenal to patentability as defined in ns, Section 1.56 which became the prior application and the
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出題日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、孫區中、放棄)	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Aba(現況:特許許可、係基中、)	•
且つ情報と信ずることに基づく関 を宜言し、さらに、故意に虚偽の 第18編第1001条に基づき、 により処罰され、またそのような たはそれに対して発行されるいね	の知識に係わる陳述が真実であり、 「述が、真実であると信じられること 陳述などを行った場合は、米田法典 罰金または拘禁、若しくはその関方 は故意による虚偽の陳述は、本出頭 なる特許も、その有効性に問題が生 われたことを、ここに宜甘する。	I hereby declare that all statements knowledge are true and that all stat and belief are believed to be true; a were made with the knowledge tha like so made are punishable by fine Section 1001 of Title 18 of the Unit willful false statements may jeopard or any patent issued thereon.	ements made on information and further that these statements twillful false statements and the error imprisonment, or both, under ed States Code and that such

### Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁と POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint の全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this 護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する application and transact all business in the Patent and Trademark Office こと) connected therewith (list name and registration number). **事類送付先** Send Correspondence to: Patrick G. Burns, Esq. GREER, BURNS & CRAIN, LTD. 300 South Wacker Drive, Suite 2500 Chicago, IL 60606 直通電話連絡先: (氏名及び電話器号) Direct Telephone Calls to: (name and telephone number) Patrick G. Burns (312) 360-0080 **CUSTOMER NO. 24978** 唯一または第一発明者氏名 Full name of sole or first inventor Hiroshi YAMAZAKI 発明者の署名 日付 Inventor's signature Date 住所 Residence Kawasaki-shi, Japan 国籍 Citizenship Japan 郵便の宛先 Post Office Address c/o Fujitsu Display Technologies Corporation 1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan 第二共同発明者がいる場合、その氏名 Full name of second joint inventor, if any 第二共同発明者の署名 日付 Second inventor's signature Date 住所 Residence 国籍 Citizenship 郵便の宛先 Post Office Address

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint Inventors.)